



# Rechnung 2018

## Gemeindeversammlung

Montag, 27. Mai 2019

20.00 Uhr, Rest. Löwen, Saal



# Rechnung 2018

**Gemeindeversammlung**

**Montag, 27. Mai 2019, 20.00 Uhr**

**Rest. Löwen, Saal**

<b>Traktanden :</b>	<b>Seite</b>
1. Wahl der Stimmenzähler	
2. Genehmigung der Traktandenliste	
3. Protokoll der letzten Gemeindeversammlung vom 5. Dezember 2018	4
4. Jahresrechnung 2018 mit Genehmigung des Jahresergebnisses	12
5. Jahresbericht 2018 der Gemeindepräsidentin	32
6. Verschiedenes und allgemeine Umfrage	

**Im Anschluss an die Versammlung offeriert die Gemeinde Sommeri für alle Teilnehmenden einen Apéro.**

Sehr geehrte Stimmbürgerin  
Sehr geehrter Stimmbürger

Wir dürfen Sie dieses Jahr zur ordentlichen Rechnungs-Gemeindeversammlung am Montag, 27. Mai 2019, um 20.00 Uhr, in den Saal des Restaurants Löwen einladen. Die traktandierten Geschäfte finden Sie auf der zweiten Seite dieser Broschüre. Haupttraktanden sind die Abnahme der Jahresrechnung 2018 und des Jahresberichtes 2018.

Das Geschäftsjahr 2018 schliesst in der Erfolgsrechnung bei einem Gesamtaufwand von Fr. 1'458'209.61 und einem Gesamtertrag von Fr. 1'467'849.99 mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 9'640.38 ab. Das Budget sah einen Aufwandüberschuss von Fr. 38'262.00 vor. Der Besserabschluss macht somit Fr. 47'902.38 aus.

In einigen Bereichen fällt der Nettoaufwand gegenüber dem Budget geringer aus. Bei der Sozialen Sicherheit liegt er rund Fr. 27'000.00 höher. Die Gemeindesteuern ergaben insgesamt einen Mehrertrag von rund Fr. 39'000.00. Aus dem Finanzausgleich des Kantons flossen Fr. 23'000.00 weniger in die Gemeinderrechnung. Hingegen ergaben die Grundstückgewinnsteuern Fr. 23'000.00 mehr.

In der Investitionsrechnung stehen Ausgaben von Fr. 238'076.80 Einnahmen von Fr. 132'979.75 gegenüber. Somit macht der Ausgabenüberschuss Fr. 105'097.05 aus. Das Budget rechnete mit Nettoinvestitionen von Fr. 242'200.00. Aufwendungen fielen für die Archivreorganisation, die Wasserversorgung (Förstergasse) sowie für den Gemeindeanteil an der regionalen Tierkörpersammelstelle an. Aufgrund von grösseren Neubauvorhaben in der Gemeinde flossen Anschlussgebühren für Wasser und Abwasser im Betrag von beinahe Fr. 110'000.00 zu.

***Wie gewohnt erhalten Sie die Jahresrechnung in einer gekürzten Fassung, d.h. auf den Ausdruck der Einzelkonten wurde verzichtet. Selbstverständlich können Sie bei der Gemeindekanzlei eine detaillierte Jahresrechnung anfordern.***

Der Gemeinderat freut sich, wenn Sie an der Gemeindeversammlung teilnehmen und sich aktiv beteiligen.

Gemeinderat Sommeri

### 3. Protokoll der letzten Gemeindeversammlung

#### Protokoll der Gemeindeversammlung

Mittwoch, 5. Dezember 2018, 20.00 Uhr, im Cafi Sommeri, der Bildungsstätte

#### Budget 2019

Anwesend:

63 von 385 Stimmberechtigten (Stimmbeteiligung 17.3 %); Absolutes Mehr: 32  
zusätzlich anwesend ohne Stimmrecht:

Von der Gemeinde: Christian Maurer, Gemeindeschreiber  
Yvonne Felber, Finanzverwalterin  
Von der Presse: Manuel Nagel, Thurgauer Zeitung

#### Traktanden :

1. Wahl von 2 Stimmenzählern
2. Genehmigung der Traktandenliste
3. Protokoll der Gemeindeversammlung vom 14. Juni 2018
4. Genehmigung des Budgets 2019 und Festsetzung des Steuerfusses auf 55 %  
(gleichbleibend)
5. Gemeinschaftsgrab
  - a. Information über die Erstellung des Gemeinschaftsgrabes
  - b. Genehmigung der Ergänzung des Bestattungs- und Friedhofreglementes
6. Verschiedenes
  - a. Information über den Stand der Ortsplanung
  - b. Information über die Gesamterneuerungswahlen 2019
7. Allgemeine Umfrage

#### **Begrüssung**

Gemeindepräsidentin Priska Rechsteiner begrüsst alle Anwesenden, vor allem die Neuzuzüger und die beiden Jungbürgerinnen, die zum ersten Mal an einer Versammlung teilnehmen. Ohne Stimmrecht sind anwesend Gemeindeschreiber Christian Maurer und Finanzverwalterin Yvonne Felber. Für die Thurgauer Zeitung ist Manuel Nagel anwesend.

Ein Dank geht an die Bildungsstätte, die das Cafi Sommeri wiederum festlich geschmückt hat.

Es liegen Entschuldigungen von diversen Stimmberechtigten vor.

P. Rechsteiner hält fest, dass die Einladungen zur Versammlung termingerecht verteilt wurden. Gegen die Stimmberechtigung anwesender Personen wird kein Einwand erhoben.

## **1. Wahl von zwei Stimmenzählern**

Aus der Mitte der Versammelten werden keine Namen genannt. Deshalb schlägt P. Rechsteiner folgende Personen vor:

Urs Koch

Ruedi Rufer

### **Beschluss**

*Urs Koch und Ruedi Rufer werden einstimmig als Stimmenzähler gewählt.*

## **2. Genehmigung der Traktandenliste**

P. Rechsteiner erläutert die heutigen Traktanden und fragt die Versammlung, ob sie mit der Abwicklung der Geschäfte gemäss der vorliegenden Liste einverstanden ist.

### **Beschluss**

*Die Traktandenliste wird in der vorliegenden Fassung und Reihenfolge einstimmig genehmigt.*

## **3. Protokoll der Gemeindeversammlung vom 14. Juni 2018**

Das Protokoll der vergangenen Gemeindeversammlung ist in der Botschaft. Es verlangt niemand das Wort dazu.

### **Beschluss**

*Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 14. Juni 2018 wird einstimmig genehmigt.*

## **4. Genehmigung des Budgets 2019 mit Festsetzung des Steuerfusses auf 55 %**

Das Budget 2019 rechnet in der Erfolgsrechnung mit einem Gesamtaufwand von Fr. 1'456'836.00 und einen Gesamtertrag von Fr. 1'337'360.00 vor, was einen Verlust von

Fr. 119'476.00 ergibt. Der Voranschlag 2018 rechnet mit einem Rückschlag von Fr. 38'262.00.

Trotz des Verlustes bleibt der Steuerfuss bei 55 %. Es wird mit geringfügig höheren Steuereinnahmen gerechnet, aber auch mit einem kleinen Bevölkerungswachstum. Weitere Faktoren sind eine tiefe Teuerung und niedrige Bankzinsen. Es wurden keine individuellen Lohnanpassungen vorgenommen.

Die einzelnen Ressorts werden durch deren Chefs erläutert. Ausserdem wird auf die Erläuterungen in der Botschaft hingewiesen.

## **0 allgemeine Verwaltung** (P. Rechsteiner)

### **01 Legislative und Exekutive**

Wegen Gesamterneuerungswahlen der Gemeinde und den National- und Ständeratswahlen wird im Wahlbüro ein Mehraufwand budgetiert. Für die Rechnungsprüfung ist mit mehr Aufwand zu rechnen.

### **02 Allgemeine Dienste**

Softwareanpassungen und die Einführung des Geschäfts- und Sitzungsverwaltungsprogrammes generieren hier Mehrkosten.

Auf der Bauverwaltung rechnen wir mit einem Rückgang der Bautätigkeit und somit mit weniger Gebühren, die wir einnehmen.

## **1 öffentliche Ordnung, Sicherheit und Verteidigung**

### **14 Allgemeines Rechtswesen.**

Der Gemeindeanteil an die Berufsbeistandschaft Oberthurgau wird sich nach den heutigen Berechnungen leicht reduzieren.

### **15 Feuerwehr** (A.von Holzen)

Das Gesamtbudget der Feuerwehr Hefenhofen-Sommeri sieht einen Aufwand von Fr. 131'850.00 vor. Der Gemeindeanteil von Sommeri beträgt voraussichtlich Fr. 36'500.00. Die neuen Vorschriften, z.B. die sog. Schwarz-weiss-Trennung der Bekleidung nach einem Einsatz verursacht einen Zusatzaufwand. A. von Holzen wirbt für neue Feuerwehrangehörige. Es würden immer Leute gebraucht.

## **4 Gesundheit** (J. Oswald)

### **41 Spitäler, Kranken-, Alters und Pflegeheime**

Die Kosten der stationären Langzeitpflege werden aufgrund der Prognosen stark ansteigen auf Fr. 75.00 pro Einwohner. Die entsprechende finanzielle Beteiligung der Gemeinde lag vor 3-4 Jahren noch bei rund Fr. 50.00 pro Einwohner.

### **42 Ambulante Krankenpflege**

Ab 2018 gilt bei der Spitex Oberthurgau ein neuer Abrechnungsmodus, welcher auf dem Verursacherprinzip basiert, d.h. die Beitragsleistung der Gemeinde erfolgt nach den effektiv in der Gemeinde betreuten Fälle. Da die Spitex-Organisation 2017 einen grossen Verlust zu verzeichnen hatte, wurden auf 2019 einzelne Verrechnungsansätze erhöht.

## **5 Soziale Sicherheit** (P. Rechsteiner)

### **51 Krankenversicherungen/ Prämienverbilligungen**

Der Beitrag der Gemeinden an die Prämienverbilligung bei der Krankenkasse dürfte sich im Rahmen des laufenden Jahres halten. Es werden wiederum ca. Fr. 10'000.00 für Verlustscheineinforderungen säumiger Prämienzahler zu bezahlen sein.

### **54 Familie und Jugend**

Der Betrieb einer Tagesschule durch die Volksschulgemeinde, die auch für Kinder aus Sommeri offen steht, wird mit einem Beitrag von Fr. 2'440.00 unterstützt. Die Unterstützung durch die beteiligten Gemeinden Amriswil, Hefenhofen und Sommeri erfolgt, weil die Subvention des Bundes wegfällt.

### **57 Sozialhilfe und Asylwesen**

Leider sind die Aufwendungen in diesem Bereich momentan sehr hoch, da einzelne aufwändige Mandate betreut werden. Gegenüber dem Budget 2018 macht der Mehraufwand rund Fr. 65'000.00 aus.

## **6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung** (M. Roth)

### **61 Gemeindestrassen**

Das 10-Jahresprogramm für die Instandstellung der Gemeinde- und Flurstrassen ist grösstenteils umgesetzt. Dadurch sind künftig geringere Unterhaltsaufwendungen zu erwarten. 2019 werden die schwerwiegendsten Schäden wiederum mit 2-3 Einsätzen des Reparaturzuges behoben.

### **62 öffentlicher Verkehr**

Mit dem Fahrplanwechsel im Dezember 2018 werden verschiedene Angebote ausgebaut. Der Gemeinderat hat sich seit Jahren bei den kantonalen Stellen für eine Linie Amriswil-Sommeri-Güttingen eingesetzt. Diese wurde abgelehnt mit der Begründung, dass die Kosten mit Fr. 500'000.00 zu hoch seien. Nun wird der Bus neu bis Obersommeri fahren. Die Neuerung verursacht für die Gemeinde keine Zusatzkosten. Die Tageskarten sind weiterhin auf Erfolgskurs. Der Verkauf deckt die Instandskosten. Neu werden pauschal Fr. 1'000.00 Verwaltungskosten verrechnet.

A.Keller versteht die neue Linienführung nicht, die zur Folge hat, dass die Haltestelle Alpstein nicht mehr bedient wird.

E. Gmünder bestätigt, dass jeweils vor einer Änderung während 2 Jahren Erhebungen getätigt werden. Der Entscheid über die Linienführung liegt beim Kanton.

E. Ackermann erhält auf ihre Frage zur Auskunft, dass der Bus in Obersommeri via Aspenstrasse – Eichholzstrasse – Hauptstrasse wendet.

## **7 Umweltschutz und Raumordnung** (R.Roffler)

### **71 Wasserversorgung**

### **72 Abwasserbeseitigung**

Beide Rechnungen haben bei unveränderten Gebühren mit einem Ertragsüberschuss (Fr. 18'000.00 bzw. Fr. 34'000.00) abgeschlossen. Wegen der neuerstellten Gebäude haben sich höhere Einnahmen bei den Grundgebühren ergeben.

### **73 Abfallwirtschaft**

In diesem Bereich gibt es keine besonderen Auffälligkeiten. Die gemeindeeigene Abfallwirtschaft ist selbsttragend. Der Baukostenanteil an den Neubau der Kadaverstelle hat in der laufenden Rechnung Abschreibungen zur Folge. Die Betriebskosten werden eventuell künftig etwas höher ausfallen.

Auf seine Frage erhält P. Hungerbühler die Antwort dass im Bereich 76 Bekämpfung von Umweltverschmutzung der Beitrag an die Energieberatung aufgeführt ist.

### **77 übriger Umweltschutz / Friedhof** (J. Oswald)

Der Aufwand für den laufenden Unterhalt wird im bisherigen Rahmen bleiben. Die Kosten für die Erstellung des Gemeinschaftsgrabes werden aus dem Legat Anna Stolz-Stähelin finanziert.

## **8 Volkswirtschaft** (M. Roth)

### **82 Forstwirtschaft**

Aufgrund der Krankheit „Eschenwelke“ gefährden allenfalls umstürzende Bäume die Verkehrswege. Bei Schadenfällen wäre die Gemeinde haftbar. Aus diesem Grund müssen die Eschen entlang von Gemeindestrassen vorsorglich gefällt werden.

## **9 Finanzen und Steuern**

### **91 Steuern**

Die Steuerfussreduktion macht sich beim Ertrag bemerkbar. Die erwartete Steigerung infolge zunehmender Einwohner verzögert sich. Es wird mit einem Wachstum von 1.4 % gerechnet.

### **93 Finanz- und Lastenausgleich**

Der Finanzausgleichsbetrag ist mit Fr. 160'000.00 budgetiert, weil er bereits im laufenden Jahr Fr. 30'000.00 unter Budget war, was eine Folge der Steuerfussreduktion ist. Die Steuerkraft pro Einwohner wird erneut leicht steigen.

### **95 übrige Ertragsanteile**

Bei den Liegenschaftssteuern dürfte sich eine leichte Steigerung der Einnahmen ergeben. Der Ertrag aus den Grundstückgewinnsteuern ist schwer vorhersehbar und darum ist die Budgetierung vorsichtig.

## **INVESTITIONSRECHNUNG**

### **6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung**

#### **61 Strassenverkehr**

Wegen privater Bautätigkeit im Alpstein müssen die Werkleitungen verlegt werden. In diesem Zusammenhang soll auch die Erneuerung der Strasse stattfinden. Ein erstes Teilstück wird 2019 realisiert.

### **7 Umweltschutz und Raumordnung**

#### **71 Wasserversorgung**

Die Sanierung und Verlegung der Wasserleitung im Alpstein ist mit Fr. 50'000.00 veranschlagt. Weitere Fr. 50'000.00 werden für Teilstücke in der Hueb oder allenfalls am Kirchweg vorgesehen.

#### **72 Abwasserbeseitigung**

Für die Erarbeitung der Grundlagen für den generellen Entwässerungsplan (GEP II) wird im kommenden Jahr mit Kosten von Fr. 50'000.00 gerechnet.

In beiden Bereichen sind keine Anschlussgebühren zu erwarten, da nicht von weiteren Neubauvorhaben auszugehen ist.

Die Gemeindepräsidentin stellt das gesamte Budget zur Diskussion und lässt über folgenden **Antrag des Gemeinderates** abstimmen:

***Dem vorliegenden Budget 2019 der Erfolgsrechnung mit einem Defizit von Fr. 119'476.-, basierend auf einem gleich bleibenden Gemeindesteuerfuss von 55%, sowie den Ausgaben gemäss Budget der Investitionsrechnung von Fr. 175'000.- sei zuzustimmen.***

### **Beschluss**

*Dem Antrag wird einstimmig zugestimmt.*



## **FINANZPLAN**

Der Finanzplan ist ein Führungsinstrument der Exekutive und nicht Gegenstand der Abstimmung. Er gibt einen mittelfristigen Überblick über Aufwand und Ertrag, die Investitionen, den Finanzbedarf und die damit verbundenen Finanzierungsmöglichkeiten. Der Gemeinderat führt ihn jährlich nach und passt ihn dem aktuellen Wissensstand an. Dabei kann er sich nur auf Annahmen abstützen, da verschiedene Faktoren nicht voraussehbar sind. Ergänzt werden diese Angaben durch den Investitionsplan für die kommenden Jahre.

Für den Finanzplan bis 2023 wurde mit einem gleichbleibenden Steuerfuss von 55% gerechnet, obwohl sich jedes Jahr ein Defizit ergibt. Der Gemeinderat rechnet bis 2023 mit einer Einwohnerzahl von rund 620 Personen und damit auch mit einem grösseren Steuerertrag. Der Finanzausgleichsbetrag bleibt bei Fr. 160'000.00 und könnte bei einem Anstieg der Steuerkraft weiter sinken.

In den kommenden Jahren sind immer noch erhebliche jährliche Investitionen geplant. Diese betreffen vor allem die Wasserversorgung und damit verbunden auch Strassensanierungen. Bis 2022 sollen die Sanierungen der Wasserleitungen fertig sein, so dass das Projekt Druckerhöhungsanlage in Angriff genommen werden kann. Zum Finanzplan sowie zum dreistufigen Erfolgsausweis (Seite 26-27) und zum Finanzierungsausweis der Investitionsrechnung (Seite 29) werden keine Erläuterungen verlangt.

## **5. Gemeinschaftsgrab**

### **a. Information über die Erstellung des Gemeinschaftsgrabes**

Eine spezielle Kommission hat sich mit der Planung eines Gemeinschaftsgrabes auseinandergesetzt. Als erstes wurden die Vorgaben für die Gestaltung eines Gemeinschaftsgrabes formuliert. Daraufhin wurden 4 Künstler mit einem Projektentwurf beauftragt. Aufgrund der Beurteilung ist der Entscheid für das Siegerprojekt gefallen. Dieses stammt von Cornel Hutter, Bildhauer und Kunstgiesser, in Amriswil. Es liegt ein Modell vor, welches im Scheitelpunkt eines Halbrunds ein schlichtes Kreuz aus Bronze steht. Entlang des halbrunden Weges werden die Sandsteinblöcke für die Schrifftafeln platziert. Dahinter in den Rasenfeldern erfolgt die Bestattung. Im Halbrund am Hauptweg ist Platz für persönliche Gegenstände der Hinterbliebenen.

P. Rechsteiner bestätigt auf eine Frage von M. Eberle, dass die Bestattung mit Urnen erfolgt.

Die Bestattung selbst soll in Abwesenheit der Angehörigen erfolgen. Dies finden A. Nater und S. Resera unzumutbar. Die Hinterbliebenen hätten ein Recht zu wissen, wo der Verstorbene begraben liegt.

A.Hitz dagegen findet es in Ordnung. Es handle sich um ein besonderes Angebot, welche von Personen für den Fall ihres Todes gewählt werden kann. Weiter stehen auch eine Bestattung an der Urnenwand oder in einem Urnengrab zur Verfügung.

P. Rechsteiner weist darauf hin, dass mit der Bestattung im Gemeinschaftsgrab mehr Anonymität geboten wird. Sie weist nochmals auf die 3 künftigen Möglichkeiten für Urnenbestattungen hin.

## **b. Genehmigung der Ergänzung des Bestattungs- und Friedhofreglementes**

Die Änderungen betreffen die Art. 15, 17, 28 und 29 des Reglements und werden einzeln erläutert. Für die Bestattung im Gemeinschaftsgrab wird auch der Tarif ergänzt.

P. Rechsteiner ergänzt auf eine Frage von P. Gmünder, dass die Gärtnerei der Bildungsstätte den Unterhalt besorgt.

A.Oswald will wissen, wie lange ein Erdbestattungsgrab bestehen bleibt und wer nach Ablauf der Grabruhe den Unterhalt besorgt. Die entsprechenden Kosten gehen nach Aussage von P. Rechsteiner zu Lasten des Grabunterhaltsfonds, d.h. die Angehörigen werden finanziell nicht belastet.

Der Antrag lautet:

Die vorliegenden Ergänzungen des Bestattungs- und Friedhofreglementes seien zu genehmigen.

### **Beschluss**

*Der Antrag wird mit 3 Gegenstimmen genehmigt.*

## **6. Verschiedenes**

### **a. Information über den Stand der Ortsplanung**

P. Rechsteiner erläutert die Voraussetzungen und die Vorgaben des kantonalen Richtplanes. Das Raumkonzept des Kantons sieht drei Raumtypen vor. Sommeri gehört zur sogenannten Kulturlandschaft. Ein grosser Teil des Gemeindegebietes liegt im Gebiet mit Vorrang Landschaft sowie im Gebiet mit Vernetzungsfunktion. Aufgrund der Raumtypen wurde das Wachstum der Raumnutzer bis 2040 ermittelt. Dieses beträgt für die Gemeinde 0.5 %, d.h. ca. 2.5 Einwohner pro Jahr. Die Ausnützung der Bauzone bis 2030 bzw. bis 2040 wurde festgelegt. Bis 2040 wird es kaum zusätzliche Einzonungen in Sommeri geben. Der Gemeinderat ist bestrebt, alle Entwicklungsmöglichkeiten auszunützen. Im verdichteten Bauen liegt noch ein gewisses Potential. P. Hungerbühler erkundigt sich, ob die Ausnützungsziffer im neuen Baureglement noch enthalten ist. P. Rechsteiner verneint dies mit dem Hinweis, dass mit den Grenzabständen und Höhen die Ausnützung gesteuert werden könne. R. Roffler erwähnt, dass man sich sogar Gedanken über eine Mindestausnützung macht.

### **b. Information über die Gesamterneuerungswahlen 2019**

Im Gemeinderat stellen sich alle Amtsinhaber nochmals zur Verfügung. In der Rechnungsprüfungskommission sind neu ein Ersatz für ein ordentliches Mitglied sowie ein Suppleant zu wählen. Es stellen sich zur Verfügung:

Thomas Ramsauer, Alpstein, der sich kurz vorstellt

Matthias Oswald, Hefenhoferstrasse 13

Im Wahlbüro sind zwei neue Mitglieder zu wählen:

Doris Haldner, Hauptstrasse 39

Erwin Moser, Hauptstrasse 74b

## 7. Allgemeine Umfrage

R. Zürcher erkundigt sich, ob bereits eine Aussage über das Rechnungsergebnis 2018 gemacht werden könne. P. Rechsteiner erklärt, dass der Zeitpunkt zu früh sei, da verschiedene Zahlen noch nicht feststehen.

Zum Schluss erkundigt sich die Vorsitzende, ob jemand einen Einwand gegen die Versammlungsführung erheben will. Da dies nicht der Fall ist, beschliesst sie die Versammlung mit dem Dank an die Anwesenden für ihr Teilnehmen. Ein Dank geht auch an die Kollegen im Gemeinderat und die Angestellten auf der Verwaltung.

Schluss der Versammlung: 21.45 Uhr

Sommeri, 21. Dezember 2018

Die Gemeindepräsidentin

Der Gemeindeschreiber

Priska Rechsteiner

Christian Maurer

## 4. Jahresrechnung 2018 mit Genehmigung des Jahresergebnisses

<b>Inhaltsverzeichnis</b>	<b>Seite</b>
<b>Jahresrechnung 2018</b>	
1. Bilanz	13-14
2. Erfolgsrechnung	15-20
3. Investitionsrechnung	21-22
Dreistufiger Erfolgsausweis /Finanzierungsausweis	23-24
4. Geldflussrechnung	25
5. Anhänge:	
1) Eigenkapitalnachweis	26
2) Rückstellungsspiegel	26
3) Beteiligungs- und Gewährleistungsspiegel	27
4) Kreditkontrolle	27
5) Finanzanlage	27
6) Anlagespiegel	27
7) Zusätzliche Angaben	28
<b>Angaben zum Jahresergebnis</b>	28
<b>Finanzkennzahlen</b>	29
<b>Prüfungs- und Genehmigungsvermerke</b>	
Genehmigung der Jahresrechnung durch den Gemeinderat	30
Erklärung und Antrag der Rechnungsprüfungskommission	31
Anträge des Gemeinderats	31

# Jahresrechnung 2018

Mit der Jahresrechnung 2018 ist bereits das 2. Geschäftsjahr nach dem neuen Rechnungsmodell HRM2 geführt worden. Nun können auch wieder die Vergleichszahlen des Budgets 2018 und der Vorjahresrechnung 2017 publiziert werden.

## 1. Bilanz

Die Bilanz gibt Auskunft über den Anfangsbestand, die Bewegungen (Zuwachs und Abgang) sowie den Endbestand per 31.12.2018. Die nachfolgende Tabelle zeigt den Zusammenzug.

Gemeinde Sommeri		RECHNUNG 2018			Bilanz
Zusammenzug		Bestand			Bestand
		am 01.01.2018	Zuwachs	Abgang	am 31.12.2018
<b>1</b>	<b>Aktiven</b>	<b>2'872'693.34</b>	<b>11'707'028.90</b>	<b>10'769'416.00</b>	<b>3'810'306.24</b>
<b>10</b>	<b>Finanzvermögen</b>	<b>1'689'560.19</b>	<b>11'242'318.40</b>	<b>10'405'215.10</b>	<b>2'526'663.49</b>
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	653'642.02	4'212'103.86	4'315'024.51	550'721.37
101	Forderungen	260'006.74	6'379'364.72	6'037'992.61	601'378.85
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	38'781.43	150'849.82	51'997.98	137'633.27
107	Finanzanlagen	200.00	500'000.00	200.00	500'000.00
108	Sachanlagen FV	736'930.00	0.00	0.00	736'930.00
<b>14</b>	<b>Verwaltungsvermögen</b>	<b>1'183'133.15</b>	<b>464'710.50</b>	<b>364'200.90</b>	<b>1'283'642.75</b>
140	Sachanlagen VV	1'156'831.15	417'545.20	326'355.15	1'248'021.20
142	Immaterielle Anlagen	1.00	0.00	0.00	1.00
146	Investitionsbeiträge	26'301.00	47'165.30	37'845.75	35'620.55
<b>2</b>	<b>Passiven</b>	<b>-2'872'693.34</b>	<b>3'341'890.96</b>	<b>2'404'278.06</b>	<b>-3'810'306.24</b>
<b>20</b>	<b>Fremdkapital</b>	<b>-1'072'721.20</b>	<b>3'170'068.68</b>	<b>2'374'083.36</b>	<b>-1'868'706.52</b>
200	Laufende Verbindlichkeiten	-320'870.35	2'361'093.91	1'967'955.51	-714'008.75
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	-201'850.85	308'974.77	206'127.85	-304'697.77
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	-550'000.00	500'000.00	200'000.00	-850'000.00
<b>29</b>	<b>Eigenkapital</b>	<b>-1'799'972.14</b>	<b>171'822.28</b>	<b>30'194.70</b>	<b>-1'941'599.72</b>
290	Verpflichtungen (+) bzw. Vorschüsse (-) gegenüber Spezialfinanzierungen	-166'843.23	110'276.85	0.00	-277'120.08
291	Fonds	-596'882.72	30'271.35	8'561.00	-618'593.07
293	Vorfinanzierungen	-70'000.00	0.00	0.00	-70'000.00
296	Neubewertungsreserve Finanzvermögen	0.00	0.00	0.00	0.00
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	-966'246.19	31'274.08	21'633.70	-975'886.57
<b>Differenz Aktiv / Passiv</b>		<b>0.00</b>	<b>8'365'137.94</b>	<b>8'365'137.94</b>	<b>0.00</b>

### 100 Flüssige Mittel / 101 Forderungen

Die Flüssigen Mittel haben im Jahresverlauf um rund Fr. 100'000.00 abgenommen, dagegen sind die Forderungen um rund Fr. 340'000.00 gestiegen.

#### 107 Finanzanlagen

Die für den Ausbau des Glasfasernetzes eingesetzten Gelder von insgesamt Fr. 500'000.00 figurieren in der Bilanz als Finanzanlage bei der einfachen Gesellschaft „Sommeri.net“.

#### 140 Sachanlagen Verwaltungsvermögen

Insbesondere durch Investitionen in die Erneuerung der Wasserversorgung nahm der Saldo der Sachanlagen des Verwaltungsvermögens um rund Fr. 92'000.00 zu. Es wurden die zulässigen ordentlichen Abschreibungen vorgenommen.

#### 146 Investitionsbeiträge

Der definitive Gemeindebeitrag an die Neuerstellung der Tierkadaversammelstelle in der Gemeinde Egnach beläuft sich aufgrund der Bauabrechnung auf Fr. 36'733.65. Das liegt Fr. 4'966.35 unter dem Budget von Fr. 41'700.00.

#### 206 Langfristige Finanzverbindlichkeiten

Der Saldo per 31.12.2018 beläuft sich auf Fr. 850'000.00. Davon betreffen Fr. 500'000.00 Darlehen für Sommeri.net. Die Hypothek für das Rugglihaus beträgt nach wie vor Fr. 350'000.00. Das kurzfristige Darlehen für die Wasserversorgung wurde hingegen zurück bezahlt.

#### 290 Verpflichtungen oder Vorschüsse gegenüber Spezialfinanzierungen

Die Spezialfinanzierungen für die Wasserversorgung, die Abwasserbeseitigung und die Feuerwehr verzeichnen aufgrund der positiven Abschlüsse insgesamt eine Zunahme um Fr. 110'276.85 und sind heute auf einem Stand von Fr. 277'120.08.

#### 291 Fonds

Der Gesamtsaldo aller Erneuerungsfonds hat durch Einlagen auf Fr. 578'593.07 zugenommen.

#### 299 Jahresergebnis

Durch das erzielte positive Rechnungsergebnis steigt der Bilanzüberschuss per 31.12.2018 auf Fr. 975'886.57.

Das gesamte Eigenkapital beläuft sich auf Fr. 1'941'599.72.

## 2. Erfolgsrechnung

Gemeinde Sommeri

RECHNUNG 2018

Erfolgsrechnung

Zusammenzug - Funktional		Rechnung 2018		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>373'658.28</b>	<b>101'917.94</b>	<b>363'870</b>	<b>75'960</b>	<b>374'654.33</b>	<b>93'218.96</b>
	Nettoaufwand		271'740.34		287'910		281'435.37
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>114'996.80</b>	<b>63'176.10</b>	<b>102'912</b>	<b>40'300</b>	<b>129'040.85</b>	<b>64'904.85</b>
	Nettoaufwand		51'820.70		62'612		64'136.00
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>	<b>37'002.10</b>	<b>1'561.00</b>	<b>24'150</b>	<b>5'000</b>	<b>15'873.00</b>	<b>1'455.00</b>
	Nettoaufwand		35'441.10		19'150		14'418.00
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>78'113.90</b>	<b>0.00</b>	<b>84'390</b>	<b>0</b>	<b>73'177.55</b>	<b>181.00</b>
	Nettoaufwand		78'113.90		84'390		72'996.55
<b>5</b>	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b>	<b>228'589.70</b>	<b>33'593.95</b>	<b>190'900</b>	<b>22'900</b>	<b>215'155.20</b>	<b>44'338.85</b>
	Nettoaufwand		194'995.75		168'000		170'816.35
<b>6</b>	<b>VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>	<b>178'208.70</b>	<b>75'517.50</b>	<b>196'600</b>	<b>74'800</b>	<b>196'082.05</b>	<b>81'903.75</b>
	Nettoaufwand		102'691.20		121'800		114'178.30
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>380'681.33</b>	<b>339'057.80</b>	<b>351'200</b>	<b>304'850</b>	<b>368'046.94</b>	<b>324'870.55</b>
	Nettoaufwand		41'623.53		46'350		43'176.39
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>12'096.30</b>	<b>20'803.85</b>	<b>13'200</b>	<b>19'900</b>	<b>23'597.50</b>	<b>30'253.35</b>
	Nettoertrag		8'707.55		6'700		6'655.85
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>64'502.88</b>	<b>832'221.85</b>	<b>51'800</b>	<b>797'050</b>	<b>201'349.75</b>	<b>955'850.86</b>
	Nettoertrag		767'718.97		745'250		754'501.11
<b>Total</b>		<b>1'467'849.99</b>	<b>1'467'849.99</b>	<b>1'379'022</b>	<b>1'340'760</b>	<b>1'596'977.17</b>	<b>1'596'977.17</b>
	Ertragsüberschuss		0.00		0		0.00
	Aufwandüberschuss		0.00		38'262		0.00
		<b>1'467'849.99</b>	<b>1'467'849.99</b>	<b>1'379'022</b>	<b>1'379'022</b>	<b>1'596'977.17</b>	<b>1'596'977.17</b>

Detail - Funktional		Rechnung 2018		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>373'658.28</b>	<b>101'917.94</b>	<b>363'870</b>	<b>75'960</b>	<b>374'654.33</b>	<b>93'218.96</b>
011	Legislative	13'694.45	0.00	11'500	0	11'098.75	0.00
012	Exekutive	76'788.80	0.00	85'800	0	85'738.05	0.00
021	Finanz- und Steuerverwaltung	48'965.80	43'370.95	50'000	36'000	52'987.30	39'285.95
022	Allgemeine Dienste, übrige	234'209.23	58'546.99	216'570	39'960	224'830.23	53'933.01
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>114'996.80</b>	<b>63'176.10</b>	<b>102'912</b>	<b>40'300</b>	<b>129'040.85</b>	<b>64'904.85</b>
140	Allgemeines Rechtswesen	55'099.80	8'871.15	58'800	4'900	58'438.70	5'561.00
150	Feuerwehr	35'161.10	35'161.10	29'800	29'800	36'343.85	36'343.85
161	Militärische Verteidigung	3'075.75	600.00	1'012	600	151.70	600.00
162	Zivile Verteidigung	21'660.15	18'543.85	13'300	5'000	34'106.60	22'400.00
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>	<b>37'002.10</b>	<b>1'561.00</b>	<b>24'150</b>	<b>5'000</b>	<b>15'873.00</b>	<b>1'455.00</b>
312	Denkmalpflege und Heimatschutz	1'561.00	1'561.00	5'500	5'000	1'455.00	1'455.00
329	Kultur, übriges	10'802.05	0.00	10'100	0	7'945.40	0.00
341	Sport	22'895.00	0.00	8'050	0	6'235.00	0.00
342	Freizeit	1'744.05	0.00	500		237.60	0.00
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>78'113.90</b>	<b>0.00</b>	<b>84'390</b>	<b>0</b>	<b>73'177.55</b>	<b>181.00</b>
412	Kranken-, Alters- und Pflegeheime	42'060.00	0.00	39'000	0	37'181.00	0.00
421	Ambulante Krankenpflege	32'394.10	0.00	41'700	0	32'388.15	181.00
431	Alkohol- und Drogenprävention	3'474.75	0.00	3'500	0	3'376.35	0.00
432	Krankheitsbekämpfung, übrige	163.20	0.00	150	0	210.80	0.00
434	Lebensmittelkontrolle	21.85	0.00	40		21.25	0.00
<b>5</b>	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b>	<b>228'589.70</b>	<b>33'593.95</b>	<b>190'900</b>	<b>22'900</b>	<b>215'155.20</b>	<b>44'338.85</b>
512	Prämenverbilligungen	53'634.55	1'362.95	50'000	1'000	62'385.70	5'788.65
523	Invalidenheime	868.50	0.00	1'150	0	867.35	0.00
531	Alters- und Hinterlassenenvers. AHV	9'556.20	2'061.00	9'600	1'900	9'393.45	1'861.00
535	Leistungen an das Alter	1'757.35	0.00	2'100	0	1'316.90	0.00
543	Alimentenbevorschussung und -inkasso	0.00	0.00	0	0	687.00	0.00
544	Jugendschutz	582.50	0.00	600	0	574.00	0.00
545	Leistungen an Familien	5'826.00	0.00	5'000	0	5'744.00	0.00

## 011 Legislative

Kosten für externe Beratungen im Zusammenhang mit der neuen Rechnungsführung waren nicht budgetiert. Auch die Rechnungsprüfung verursachte einen Mehraufwand.

## 021 Finanz- u. Steuerverwaltung

Auf der Ertragsseite übertrafen die Entschädigungen der Körperschaften für den Steuerbezug aufgrund der höheren Steuereingänge die Budgeterwartung um rund Fr. 7'000.00.

## 022 Allgemeine Dienste

Die Aufwände für EDV halten sich im Rahmen des Budgets. Im Steuerwesen wurden ausserordentlich viele Betreibungen erhoben. Die dadurch entstandenen Betreibungskosten flossen vollumfänglich wieder zurück.

Wiederum gingen bei der Bauverwaltung trotz gleichbleibendem Aufwand mit Fr. 26'377.65 deutlich mehr Gebühren ein, als erwartet.

## 140 Allgemeines Rechtswesen

Erstmals seit mehreren Jahren liegt der Gemeindebeitrag an die Berufsbeistandschaft mit Fr. 25'961.00 unter dem Budget.



## 150 Feuerwehr

Wiederum schliesst die Feuerwehrrechnung im Plus ab, so dass Fr. 11'560.40 der Spezialfinanzierung gutgeschrieben werden können.

Die gemeinsame Feuerwehrrechnung des Feuerwehrverbundes Hefenhofen-Sommeri weist einen Totalaufwand von Fr. 85'023.15 auf und liegt um rund Fr. 31'776.85 unter dem Budget. Sowohl der Aufwand für Sold als auch jener für Ausrüstung und Material liegen teilweise deutlich unter Budget. Aufgrund des Besserabschlusses reduziert sich der Gemeindebeitrag für Sommeri auf Fr. 22'400.70 (32.44 %). Die Feuerwehr-Ersatzabgabe ergab einen Ertrag von Fr. 35'161.10 (+ rund Fr. 6'000.00).

## 162 Zivile Verteidigung

Die Ersatzabgaben für Schutzräume belaufen sich auf Fr. 18'400.00. Dieser Ertrag ist vollumfänglich an den Kanton weitergeleitet worden.

## 341 Sport

Die Volksschulgemeinde erneuert in der Mehrzweckhalle Sommeri die Beleuchtung und die Beschallung. Nach längeren Abklärungen liegt die Offerte vor, welche auf Fr. 46'106.45 lautet. Die VSG beteiligt sich mit Fr. 29'300.00 an diesen Kosten. Den Restbetrag von Fr. 16'806.45 (36.45 %) übernimmt die Gemeinde. Für diesen Aufwand ist eine Rückstellung von Fr. 15'000.00 gebildet worden.

## 412 Kranken-, Alters- und Pflegeheime

Wiederum ist die Gemeindebeteiligung an den Kosten der Langzeitpflege gestiegen und liegt mit rund Fr. 42'000.00 um Fr. 3'000.00 über Budget. Gegenüber dem Vorjahr beträgt die Steigerung Fr. 4'879.00 oder 13.1 %.

## 412 Ambulante Krankenpflege

Die Leistung an die Spitexorganisation ist konstant und liegt bei knapp Fr. 30'000.00 Franken. Die erwartete Kostensteigerung ist bis heute nicht eingetroffen. Mit dem neuen Abrechnungssystem aufgrund der effektiv erbrachten Leistungen fährt die Gemeinde momentan eher besser.

## 512 Prämienverbilligungen

Der vom Kanton festgelegte Anteil an den Prämienverbilligungen liegt mit Fr. 46'403.55 etwas unter dem Vorjahr. Im Budget war aber noch mit einem deutlich geringeren Aufwand gerechnet worden.

Im vergangenen Jahr musste weniger für die Bezahlung von Verlustscheinen säumiger Prämienzahler bei den Krankenkassen aufgewendet werden.

Detail - Funktional		Rechnung 2018		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
559	Arbeitslosigkeit n.a.g	500.00	0.00	0	0	5'047.35	0.00
572	Wirtschaftliche Hilfe	155'864.60	30'170.00	122'450	20'000	129'139.45	36'689.20
<b>6</b>	<b>VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>	<b>178'208.70</b>	<b>75'517.50</b>	<b>196'600</b>	<b>74'800</b>	<b>196'082.05</b>	<b>81'903.75</b>
613	Kantonsstrassen, übrige	0.00	422.00	0	500	0.00	455.75
615	Gemeindestrassen	107'532.70	38'970.50	123'500	36'300	123'559.55	40'313.50
622	Regionalverkehr	33'366.00	0.00	34'100	0	34'350.00	0.00
623	Agglomerationsverkehr	8'310.00	9'102.00	10'000	10'000	11'572.50	12'364.50
629	Öffentlicher Verkehr, übriges	29'000.00	27'023.00	29'000	28'000	26'600.00	28'770.00
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>380'681.33</b>	<b>339'057.80</b>	<b>351'200</b>	<b>304'850</b>	<b>368'046.94</b>	<b>324'870.55</b>
710	Wasserversorgung	165'841.76	165'841.76	146'100	146'100	164'412.99	164'412.99
720	Abwasserbeseitigung	148'948.69	148'948.69	133'650	133'650	140'178.06	140'178.06
730	Abfallwirtschaft	12'876.18	12'477.00	18'700	14'100	14'346.44	12'767.00
741	Gewässerverbauungen	0.00	2'663.45	2'000	0	5'487.50	0.00
750	Arten- und Landschaftsschutz	300.00	0.00	300	0	300.00	0.00
769	Übrige Bekämpfung von Umweltverschmutzung	395.50	0.00	400	0	384.30	0.00
771	Friedhof und Bestattung	42'685.15	9'126.90	41'750	11'000	31'539.50	7'512.50
790	Raumordnung	9'634.05	0.00	8'300		11'398.15	0.00
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>12'096.30</b>	<b>20'803.85</b>	<b>13'200</b>	<b>19'900</b>	<b>23'597.50</b>	<b>30'253.35</b>
814	Produktionsverbesserungen Pflanzen	4'759.35	0.00	4'700	100	5'571.00	360.00
820	Forstwirtschaft	1'905.55	0.00	2'400	0	13'198.30	10'118.50
830	Jagd und Fischerei	5'431.40	4'728.85	6'100	4'800	4'828.20	4'728.85
840	Tourismus	0.00	0.00	0	0	0.00	0.00
850	Industrie, Gewerbe, Handel	0.00	16'075.00		15'000	0.00	15'046.00
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>64'502.88</b>	<b>832'221.85</b>	<b>51'800</b>	<b>797'050</b>	<b>201'349.75</b>	<b>955'850.86</b>
910	Steuern	4'496.40	540'057.25	0	501'000	1'166.60	478'588.60
930	Finanz- und Lastenausgleich	0.00	167'014.00	0	190'000	0.00	194'785.00
950	Ertragsanteile, übrige	1'022.10	61'247.70	0	33'250	0.00	42'041.75
961	Zinsen	9'670.85	23'767.50	4'000	24'600	5'090.00	23'478.36
963	Liegenschaften des Finanzvermögens	39'673.15	39'673.15	47'800	48'000	195'093.15	195'093.15
971	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe	0.00	462.25	0	200	0.00	230.30
999	Abschluss	9'640.38	0.00			0.00	21'633.70
		1'467'849.99	1'467'849.99	1'379'022	1'340'760	1'596'977.17	1'596'977.17
		0.00		0		0.00	
			0.00		38'262		0.00
		1'467'849.99	1'467'849.99	1'379'022	1'379'022	1'596'977.17	1'596'977.17

## 572 Sozialhilfe

Die budgetierten Sozialhilfeleistungen von Fr. 80'000.00 wurden mit Fr. 112'181.30 um 40 % überschritten. Im Vorjahr betragen diese Leistungen Fr. 91'543.55. Grosse Schwankungen sind in der Sozialhilfe normal, da ein einzelner neuer Fall starke Auswirkungen haben kann. Die Rückerstattungen erfuhren im Rechnungsjahr ebenfalls eine Steigerung.

## 615 Gemeindestrassen

Für die Instandstellung von Strassen mit Oberflächenbelag sowie Flurstrassen wurde eine grössere Menge an Baumaterialien benötigt. Insgesamt schliesst das Ressort Gemeindestrassen mit einem deutlich geringeren Nettoaufwand (- Fr. 18'600.00) ab.

## 629 Übriger öffentlicher Verkehr

Der Ertrag aus dem Verkauf der Gemeindetageskarte vermochte die Anschaffungskosten nicht ganz zu decken. Erstmals wurde der damit zusammenhängende administrative Aufwand mit einem Pauschalbetrag intern verrechnet. Gemäss dieser Vollkostenrechnung ergibt sich ein Fehlbetrag von rund Fr. 2'000.00.

## 710 Wasserversorgung

Im vergangenen Jahr mussten vermehrt Trinkwasserproben untersucht werden. In diesem Zusammenhang fiel auch ein Mehraufwand für das Spülen von Leitungen und die Reinigung des Reservoirs an. Die Gebühren liegen mit Fr. 163'341.76 wiederum über den Erwartungen (+ Fr. 18'300.00). Der Zuwachs gegenüber dem Vorjahr beträgt 7.6%. Damit ergab sich in der Rechnung der Wasserversorgung auch ein stattlicher Gewinn von Fr. 34'667.41, welcher der Spezialfinanzierung Wasserwerk gutgeschrieben wird.

## 720 Abwasserbeseitigung

Der Beitrag an die Betriebs- und Baukosten der ARA ist gegenüber dem Vorjahr konstant. Er beläuft sich 2018 auf Fr. 68'372.75.

Auch der Gebührenertrag Abwasser liegt mit Fr. 143'298.69 über Budget. Der Vergleich zum Vorjahr ergibt eine Steigerung von 5.0 %. Der Gewinn von Fr. 34'245.04 fliesst in die Spezialfinanzierung Abwasser.

## 771 Friedhof und Bestattung

Der Trend zu Urnenbestattungen ist nach wie vor hoch. Immer mehr wird auch die Bestattung an der Urnenwand gewünscht. Die Gravur der Steinplatten verursachte einen Mehraufwand, welcher aber durch Vergütungen von Angehörigen wieder aufgewogen wird.

Die Realisierung des Gemeinschaftsgrabes konnte nicht im Rechnungsjahr abgeschlossen werden. Der dafür vorgesehene Aufwand wird erst in der Rechnung 2019 wirksam.

## 910 Gemeindesteuern

Die konsequente Mahn- und Betreibungspraxis hat auch zur Folge, dass Forderungen aufgrund von Verlustscheinen abgeschrieben werden müssen.

Insgesamt liegt der Ertrag der Gemeindesteuern mit Fr. 540'057.25 um rund Fr. 39'000.00 über dem Budget. Im laufenden Jahr kamen von den natürlichen Personen jedoch weniger Einkommenssteuern. Der erwartete Mehreingang von Steuern aufgrund der wachsenden Bevölkerungszahl war weniger stark und die Steuerfuss-Senkung hat sich voll ausgewirkt. Dafür übertrafen die Einkommenssteuern früherer Jahre das Budgetziel deutlich.

Die Steuerkraft pro Einwohnerin/Einwohner zu 100 % ist 2018 auf Fr. 1'686.44 (Vorjahr Fr. 1'435.05) angestiegen.

### 930 Finanz- und Lastenausgleich

Die Senkung des Steuerfusses auf 55 % und die gestiegene Steuerkraft wirken sich nun auf den Finanzausgleich aus, welcher noch Fr. 167'014.00 beträgt und somit rund Fr. 23'000.00 unter dem erwarteten Betrag liegt.

### 950 Ertragsanteile

Der Mehrertrag der Grundstückgewinnsteuer ist ein Hinweis darauf, dass die Immobilienpreise hoch sind.

### 963 Liegenschaften des Finanzvermögens

Im Rugglihaus hat ein Mieterwechsel stattgefunden. Die Wohnung im 1. OG stand seit Juni leer und wurde teilweise renoviert. Die Kosten betragen rund Fr. 18'000.00. Die Wohnung konnte erst Anfang 2019 wieder vermietet werden. Somit ist ein Ausfall beim Mietzins ertrag zu verzeichnen. Trotzdem schliesst die Rugglihaus-Rechnung mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 271.35 ausgeglichen ab.

Gemeinde Sommeri

#### RECHNUNG 2018

Erfolgsrechnung

Zusammenzug - Artengliederung	Rechnung 2018		Budget 2018		Rechnung 2017	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3 Aufwand</b>	<b>1'458'209.61</b>	<b>0.00</b>	<b>1'379'022</b>	<b>0</b>	<b>1'596'977.17</b>	<b>0.00</b>
30 Personalaufwand	345'491.30	0.00	344'300	0	347'093.10	0.00
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	379'551.26	0.00	385'782	0	429'138.88	0.00
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	63'278.35	0.00	77'300	0	53'157.50	0.00
34 Finanzaufwand	68'198.95	0.00	58'590	0	174'772.79	0.00
35 Einlagen in Fonds & Spezialfinanzierungen	80'472.85	0.00	5'050	0	59'751.80	0.00
36 Transferaufwand	482'935.55	0.00	458'540	0	446'920.65	0.00
37 Durchlaufende Beiträge	18'400.00	0.00	5'000	0	22'400.00	0.00
38 Ausserordentlicher Aufwand	271.35	0.00	14'910	0	46'782.45	0.00
39 Interne Verrechnungen	19'610.00	0.00	29'550	0	16'960.00	0.00
<b>4 Ertrag</b>	<b>0.00</b>	<b>1'467'849.99</b>	<b>0</b>	<b>1'340'760</b>	<b>0.00</b>	<b>1'575'343.47</b>
40 Fiskalertrag	0.00	577'227.75	0	535'500	0.00	514'042.10
41 Regalien und Konzessionen	0.00	4'728.85	0	4'800	0.00	4'728.85
42 Entgelte	0.00	451'878.69	0	381'400	0.00	464'024.31
43 Verschiedene Erträge	0.00	0.00	0	0	0.00	0.00
44 Finanzertrag	0.00	71'590.65	0	53'350	0.00	123'405.06
45 Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	0.00	1'561.00	0	5'800	0.00	1'455.00
46 Transferertrag	0.00	322'853.05	0	300'850	0.00	328'071.70
47 Durchlaufende Beiträge	0.00	18'400.00	0	5'000	0.00	22'400.00
48 Ausserordentlicher Ertrag	0.00	0.00	0	0	0.00	100'256.45
49 Interne Verrechnungen	0.00	19'610.00		54060	0.00	16'960.00
<b>9 Abschlusskonten</b>	<b>9'640.38</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>21'633.70</b>
90	9'640.38	0.00		0	0.00	21'633.70
<b>Total</b>	<b>1'467'849.99</b>	<b>1'467'849.99</b>	<b>1'379'022</b>	<b>1'340'760</b>	<b>1'596'977.17</b>	<b>1'596'977.17</b>
Ertragsüberschuss	0.00		0		0.00	
Aufwandüberschuss		0.00		38'262		0.00
	<b>1'467'849.99</b>	<b>1'467'849.99</b>	<b>1'379'022</b>	<b>1'379'022</b>	<b>1'596'977.17</b>	<b>1'596'977.17</b>

### 3. Investitionsrechnung

Gemeinde Sommeri

#### RECHNUNG 2018

Investitionsrechnung

#### Zusammenzug - Funktional

		Rechnung 2018		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>41'055.05</b>	<b>0.00</b>	<b>32'000</b>	<b>0</b>	<b>37'980.65</b>	<b>0.00</b>
	Nettoaussgaben		41'055.05		32'000		37'980.65
<b>6</b>	<b>VERKEHR UND NACHRICHTEN- ÜBERMITTLUNG</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ U. RAUMORDNUNG</b>	<b>197'021.75</b>	<b>132'979.75</b>	<b>230'200</b>	<b>20'000</b>	<b>26'300.00</b>	<b>104'212.05</b>
	Nettoeinnahmen / Ausgaben		64'042.00		210'200	77'912	
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>132'979.75</b>	<b>238'076.80</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>104'212.05</b>	<b>64'280.65</b>
	Nettoeinnahmen / Ausgaben	105'097.05					39'931.40
<b>Total</b>		371'056.55	371'056.55	262'200	20'000	168'492.70	168'492.70
	Einnahmenüberschuss	0.00		0		0.00	
	Ausgabenüberschuss		0.00		242'200		0.00
		371'056.55	371'056.55	262'200	262'200	168'492.70	168'492.70

Gemeinde Sommeri

#### RECHNUNG 2018

Investitionsrechnung

#### Zusammenzug - Funktional

		Rechnung 2018		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>41'055.05</b>	<b>0.00</b>	<b>32'000</b>	<b>0</b>	<b>37'980.65</b>	<b>0.00</b>
02	Allgemeine Dienste	41'055.05	0.00	32'000	0	37'980.65	0.00
<b>6</b>	<b>VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
61	Strassenverkehr	0.00	0.00		0	0.00	0.00
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>197'021.75</b>	<b>132'979.75</b>	<b>230'200</b>	<b>20'000</b>	<b>26'300.00</b>	<b>104'212.05</b>
71	Wasserversorgung	186'589.10	73'175.75	220'000	10'000	0.00	45'000.00
72	Abwasserbeseitigung	0.00	59'804.00	0	10'000	0.00	59'212.05
73	Abfallwirtschaft	10'432.65	0.00	10'200	0	26'300.00	0.00
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>132'979.75</b>	<b>238'076.80</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>104'212.05</b>	<b>64'280.65</b>
99	Nicht aufgeteilte Posten	132'979.75	238'076.80		0	104'212.05	64'280.65
<b>Total</b>		371'056.55	371'056.55	262'200	20'000	168'492.70	168'492.70
	Einnahmenüberschuss	0.00		0		0.00	
	Ausgabenüberschuss		0.00		242'200		0.00
		371'056.55	371'056.55	262'200	262'200	168'492.70	168'492.70

#### 02 Allgemeine Dienste

Die Archivreorganisation konnte abgeschlossen werden. Insgesamt belaufen sich die Kosten auf Fr. 79'035.70. Davon sind rund Fr. 11'000.00 auf Dritteleistungen und nachträgliche Zusatzaufträge zurückzuführen. Die Offerte der Archivdienstleistungs-firma von Fr. 62'203.95 wurde um Fr. 6'200.00 überschritten, was zur Hauptsache auf den wesentlich höheren Stundenaufwand für die Ordnung der Bauakten zurückzuführen ist. Der Gemeinderat hat für die Mehrkosten gestützt auf Art. 30 Bst. b der Gemeindeordnung einen Nachtragskredit bewilligt.

## 71 Wasserversorgung

Anstelle des vorgesehenen Sanierungsabschnittes Kesswilerstrasse/Unterdorf/ Schützenstrasse (Teil) wurden die Leitungen in der Förstergasse saniert. Die Gesamtbaukosten belaufen sich auf Fr. 184'041.10. Die kantonale Gebäudeversicherung hat sich mit Fr. 23'175.75 beteiligt. Ausserdem wurde der Ertrag der Anschlussgebühren Wasser 2018 von Fr. 50'000.00 zur ausserordentlichen Abschreibung verwendet, so dass die Nettoinvestition noch auf Fr. 110'865.35 kommt.

## 72 Abwasserbeseitigung

Plangemäss sind keine Investitionsaufwendungen angefallen. Von Anschlussgebühren im Betrag von Fr. 59'804.00 sind Fr. 29'804.00 der Spezialfinanzierung Abwasser, Fr. 30'000.00 dem Erneuerungsfond Abwasser zugewiesen worden.

## 73 Abfallwirtschaft

Die Schlussabrechnung des Neubaus der regionalen Tierkörpersammelstelle in der Gemeinde Egnach ergibt für Sommeri eine Beteiligung von Fr. 36'732.65. Der Voranschlag von Fr. 41'700.00 wurde um Fr. 4'967.35 unterschritten.

Gemeinde Sommeri

### RECHNUNG 2018

Investitionsrechnung

Zusammenzug - Artengliederung	Rechnung 2018		Budget 2018		Rechnung 2017	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>5 Investitionsausgaben</b>	<b>371'056.55</b>		<b>262'200</b>		<b>168'492.70</b>	
50 Sachanlagen	186'589.10		220'000			
51 Investitionen auf Rechnung Dritter						
52 Immaterielle Anlagen	41'055.05		32'000		37'980.65	
54 Darlehen						
55 Beteiligungen und Grundkapitalien						
56 Eigene Investitionsbeiträge	10'432.65		10'200		26'300.00	
57 Durchlaufende Investitionsbeiträge						
59 Übertrag an Bilanz	132'979.75				104'212.05	
<b>6 Investitionseinnahmen</b>		<b>371'056.55</b>		<b>20'000</b>		<b>168'492.70</b>
60 Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen						
61 Rückerstattungen						
62 Abgang immaterielle Anlagen						
63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung		132'979.75		20'000		104'212.05
64 Rückzahlung von Darlehen						
65 Übertragung von Beteiligungen						
61 Rückerstattungen						
66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge						
67 Durchlaufende Investitionsbeiträge						
68 Ausserordentliche Investitionseinnahmen						
69 Übertrag an Bilanz		238'076.80				64'280.65
<b>Total</b>	<b>371'056.55</b>	<b>371'056.55</b>	<b>262'200</b>	<b>20'000</b>	<b>168'492.70</b>	<b>168'492.70</b>
Einnahmenüberschuss				242'200		
Ausgabenüberschuss						
<b>Total</b>	<b>371'056.55</b>	<b>371'056.55</b>	<b>262'200</b>	<b>262'200</b>	<b>168'492.70</b>	<b>168'492.70</b>

**Gemeinde Sommeri**  
**Dreistufiger Erfolgsausweis**

<b>Politische Gemeinde</b>	Rechnung 2018	Budget 2018	Rechnung 2017
<b>ERFOLGSRECHNUNG</b>			
<b>Betrieblicher Aufwand</b>	<b>1'389'739.31</b>	<b>1'305'522</b>	<b>1'375'421.93</b>
30 Personalaufwand	345'491.30	344'300	347'093.10
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	379'551.26	385'782	429'138.88
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	63'278.35	77'300	53'157.50
35 Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	80'472.85	5'050	59'751.80
36 Transferaufwand <sup>1)</sup>	482'935.55	458'540	446'920.65
37 Durchlaufende Beiträge	18'400.00	5'000	22'400.00
39 Interne Verrechnungen	19'610.00	29'550	16'960.00
<b>Betrieblicher Ertrag</b>	<b>1'396'259.34</b>	<b>1'287'410</b>	<b>1'351'681.96</b>
40 Fiskalertrag	577'227.75	535'500	514'042.10
41 Regalien und Konzessionen	4'728.85	4'800	4'728.85
42 Entgelte	451'878.69	381'400	464'024.31
43 Verschiedene Erträge	0.00	0	0.00
45 Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	1'561.00	5'800	1'455.00
46 Transferertrag <sup>2)</sup>	322'853.05	300'850	328'071.70
47 Durchlaufende Beiträge	18'400.00	5'000	22'400.00
49 Interne Verrechnungen	19'610.00	54'060	16'960.00
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>6'520.03</b>	<b>-18'112</b>	<b>-23'739.97</b>
34 Finanzaufwand	68'198.95	58'590	174'772.79
44 Finanzertrag	71'590.65	53'350	123'405.06
<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>3'391.70</b>	<b>-5'240</b>	<b>-51'367.73</b>
<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>9'911.73</b>	<b>-23'352</b>	<b>-75'107.70</b>
38 Ausserordentlicher Aufwand	271.35	14'910	46'782.45
48 Ausserordentlicher Ertrag	0.00		100'256.45
<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>	<b>-271.35</b>	<b>-14'910</b>	<b>53'474.00</b>
<b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>9'640.38</b>	<b>-38'262</b>	<b>-21'633.70</b>
<b>(+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss)</b>			

<sup>1)</sup> Anteile, Entschädigungen und Beiträge an Dritte, andere Gemeinwesen, den Kanton und den Bund

<sup>2)</sup> Ertragsanteile, Entschädigungen und Beiträge von Dritten, andere Gemeinwesen, vom Kanton und Bund

**Gemeinde Sommeri**  
**Finanzierungsausweis**

<b>Politische Gemeinde</b>	Rechnung 2018	Budget 2018	Rechnung 2017
<b>INVESTITIONSRECHNUNG</b>			
<b>Investitionsausgaben</b>	<b>238'076.80</b>	<b>262'200</b>	<b>64'280.65</b>
50 Sachanlagen	186'589.10	220'000	0.00
51 Investitionen auf Rechnung Dritter	0.00	0	0.00
52 Immaterielle Anlagen	41'055.05	32'000	37'980.65
54 Darlehen	0.00	0	0.00
55 Beteiligungen, Grundkapitalien	0.00	0	0.00
56 Investitionsbeiträge	10'432.65	10'200	26'300.00
58 Ausserordentliche Investitionen	0.00		0.00
<b>Investitionseinnahmen</b>	<b>132'979.75</b>	<b>20'000</b>	<b>104'212.05</b>
60 Abgang von Sachanlagen	0.00	0	0.00
61 Rückerstattungen Investitionen auf Rechnung Dritter	0.00	0	0.00
62 Abgang von immateriellen Anlagen	0.00	0	0.00
63 Investitionsbeiträge	132'979.75	20'000	104'212.05
64 Rückzahlung von Darlehen	0.00	0	0.00
65 Abgang von Beteiligungen, Grundkapitalien	0.00	0	0.00
66 Rückzahlung von Investitionsbeiträgen	0.00	0	0.00
68 Ausserordentliche Investitionseinnahmen	0.00		0.00
<b>Ergebnis Investitionsrechnung</b>	<b>-105'097.05</b>	<b>-242'200</b>	<b>39'931.40</b>



## Geldflussrechnung

Politische Gemeinde Sommeri	2018	2017
	CHF	CHF
<b>Bezeichnung</b>		
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung (+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss)	9'640.38	-21'633.70
Abschreibungen von Verwaltungsvermögen und Investitionsbeiträgen	114'391.45	53'157.50
Realisierte Kursverluste (+) und Gewinne (-) / Wertberichtigungen Anlagen FV	0.00	737.55
nichtgeldwirksamer Erfolg	0.00	-737.55
Abnahme (+) / Zunahme (-) von Forderungen	-341'372.11	-4'027.47
Abnahme (+) / Zunahme (-) von aktiven Rechnungsabgrenzungen	-75'676.09	228'467.94
Abnahme (-) / Zunahme (+) von laufenden Verbindlichkeiten	4'496.00	-3'385.16
Abnahme (-) / Zunahme (+) von passiven Rechnungsabgrenzungen	45'588.87	2'277.80
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Spezialfinanzierungen im Eigenkapital	110'276.85	63'963.85
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Fonds im Eigenkapital	21'710.35	45'808.55
<b>Geldfluss aus operativer Tätigkeit</b>	<b>-110'944.30</b>	<b>364'629.31</b>
<b>Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit</b>		
Liquiditätswirksame Ausgaben (-) der Investitionsrechnung (exkl. Darlehen/Beteiligungen)	-180'818.75	-64'280.65
<b>Geldfluss aus Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen</b>	<b>-180'818.75</b>	<b>-64'280.65</b>
Verkauf (+) von Finanzanlagen FV	200.00	0.00
Kauf (-) von Finanzanlagen FV	-500'000.00	0.00
<b>Geldfluss aus Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen</b>	<b>-499'800.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit</b>	<b>-680'618.75</b>	<b>-64'280.65</b>
<b>Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit</b>		
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Kontokorrenten (passive) mit Dritten	388'642.40	-34'786.16
Aufnahme (+) von Finanzverbindlichkeiten	500'000.00	0.00
Rückzahlung (-) von Finanzverbindlichkeiten	-200'000.00	0.00
<b>Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit</b>	<b>688'642.40</b>	<b>-34'786.16</b>
<b>Total Geldfluss</b>	<b>-102'920.65</b>	<b>265'562.50</b>
Bestand Flüssige Mittel 1.1.	653'642.02	388'079.52
<b>Bestand Flüssige Mittel 31.12.</b>	<b>550'721.37</b>	<b>653'642.02</b>
<i>Kontrollrechnung Differenz Geldfluss</i>	0.00	0.00

Die Bruttoinvestitionen IR 2018 betragen Fr. 238'076.80 (siehe Seite 21). Ein Teil des Betrages wurde aufgrund verspäteter Rechnungsstellung über die Rechnungsabgrenzungen gebucht.

## Anhang 1: Eigenkapitalnachweis

Eigenkapitalnachweis	Stand per 01.01.2018	Einlage	Entnahme	Stand per 31.12.2018
<b>Selbstfinanzierung im Eigenkapital</b>				
Spezialfinanzierung Wasserwerk	55'128.72	34'667.41		89'796.13
Spezialfinanzierung Abwasserbeseitigung	72'527.21	64'049.04		136'576.25
Spezialfinanzierung Feuerwehr	39'187.30	11'560.40		50'747.70
<b>Fonds im Eigenkapital</b>				
Ersatzabgaben für Parkplatzbauten	7'000.00		7'000.00	0.00
Erneuerungsfonds Strassen	90'000.00			90'000.00
Erneuerungsfonds Denkmalpflege	48'545.00		1'561.00	46'984.00
Erneuerungsfonds Rugglihaus	81'337.72	271.35		81'609.07
Erneuerungsfonds Schiesswall	50'000.00			50'000.00
Erneuerungsfonds Wasserwerk	70'000.00			70'000.00
Erneuerungsfonds Abwasserbeseitigung	210'000.00	30'000.00		240'000.00
<b>Legate und Stiftungen</b>				
Legat	40'000.00			40'000.00
<b>Vorfinanzierungen</b>				
Vorfinanzierung Feuerwehrfahrzeug	50'000.00			50'000.00
Vorfinanzierung Beflaggung	20'000.00			20'000.00
<b>Reserven</b>				
Neubewertungsreserve Finanzvermögen	0.00	0.00		0.00
<b>Bilanzüberschuss</b>				
Jahresergebnis	-21'633.70	31'274.08		9'640.38
Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	987'879.89		21'633.70	966'246.19
<b>Total</b>	<b>1'799'972.14</b>	<b>171'822.28</b>	<b>30'194.70</b>	<b>1'941'599.72</b>

## Anhang 2: Rückstellungsspiegel

**Keine Rückstellungen**

## Anhang 3: Beteiligungs- und Gewährleistungsspiegel

### 1. Beteiligungen

Bezeichnung / Finanzanlage	Rechtsform	Tätigkeitsbereich	Anteil der Gemeinde	Buchwert per 31.12.2018	Bemerkung
sommeri.net (Finanzanlage)	einfache Gesellschaft	Glasfasernetz in Sommeri verbreiten, die Möglichkeit	2/3 Gemeinde	250'000.--	Rechnungsführung
		FTTH den Einwohnern zur Verfügung stellen	Sommeri		Präsidium
			1/3 Stafag Leucom		EK 31.12.18 Fr. 259'979.86

### 2. Leistungsvereinbarung und wichtige Verträge

Bezeichnung	Rechtsform	Tätigkeitsbereich	Verpflichtung	Gemeinde
Spitex Oberthurgau	Verein	Pflege und Betreuung	gem. Leistungsvereinbarung	1 Delegierter
Zweckverbund			Anteil im Verhältnis zur	
Feuerwehr Hefenhofen Sommeri	Verbund	Lösch- und Rettungsauftrag ganzes Gemeindegebiet	Einwohnerzahl	2 Delegierte
		Organisation der Berufsbeistandschaft		
		Unterstützung der Kindes- und		
		Erwachsenenschutzbehörde, Anstellung von	Anteil im Verhältnis zur	
Berufsbeistandschaft Oberthurgau (BBO)	Verein	Berufsbeiständen und Mitarbeitenden	Einwohnerzahl	1 Delegierter
Abwasserverband Aachtal	Zweckverband	Abwasserbeseitigung	Verteilschlüssel	1 Delegierter
			Deckung bei Über-	
KVA Thurgau	Zweckverband	Abfallbewirtschaftung	schuldung	1 Delegierter
Regionale Tierkörpersammelstelle, Egnach	Zweckverband	Tierkadaversammelstelle	Betriebskostenbeteiligung	1 Delegierter
Perspektive Thurgau	Verein	Gesundheitsvorsorge und Suchtberatung	Betriebskostenbeteiligung	1 Delegierter
Connex Familia	Verein	Mütter- und Väterberatung & Familienberatung	Betriebskostenbeteiligung	1 Delegierter

## Anhang 4: Kreditkontrolle

Kreditbezeichnung	Genehmigung		Rechnung 2018	Restkredit	Budget 2018	Bemerkung
	Gemeindeversammlung	Gesamtkredit				
Wasserleitungssanierung 1. Rahmenkredit ab 2011	02.06.2010	1'150'000.00		114'126.60		Rest 1. Rahmenkredit
Wasserleitungssanierung 2. Rahmenkredit ab 2017	01.12.2016	650'000.00	113'413.35	536'586.65	220'000.00	Rest 2. Rahmenkredit
Archivorganisation	01.12.2016	62'000.00	41'055.05		32'000.00	Gesamtkosten Fr. 79'035.70
Neubau Tierkörpersammelstelle	01.12.2016	41'700.00	10'432.65		10'200.00	Gesamtkosten Fr. 36'732.65
Sommeri.net 1. Bruttokredit	01.12.2015	250'000.00				
Sommeri.net 2. Bruttokredit	01.12.2016	250'000.00				

## Anhang 5: Finanzanlage

sommeri.net

Buchwert 31.12.2018  
Fr. 250'000.00

## Anhang 6: Anlagespiegel

Bezeichnung	Bilanz Konto	Anschaffungs- Investitionswert				Abschreibung		Buchwert per 31.12.2018	
		Anschaffungswert oder Buchwert per 1.1.2017	Buchwert per 1.1.2018	Zugang	Abgang	Stand per 31.12.2018	zusätzlich		ordentliche
Grundstücke FV	1080.00	Fr. 6'930.00	Fr. 6'930.00			Fr. 6'930.00		Fr. -	Fr. 6'930.00
Gebäude FV	1084.00	Fr. 730'000.00	Fr. 730'000.00			Fr. 730'000.00		Fr. -	Fr. 730'000.00
Strassen	1401.00	Fr. 1.00	Fr. 1.00			Fr. 1.00		Fr. -	Fr. 1.00
Tiefbauten Wasser	1403.10	Fr. 1'053'867.35	Fr. 857'282.00	Fr. 160'865.35		Fr. 1'018'147.35	Fr. 50'000.00	Fr. 37'937.30	Fr. 930'210.05
Tiefbauten Abwasser	1403.20	Fr. 279'000.00	Fr. 261'562.50			Fr. 261'562.50		Fr. 17'437.50	Fr. 244'125.00
Übrige Tiefbauten	1404.00	Fr. 2.00	Fr. 2.00			Fr. 2.00		Fr. -	Fr. 2.00
Wald	1405.00	Fr. 1.00	Fr. 1.00			Fr. 1.00		Fr. -	Fr. 1.00
Mobilien allg. Haushalt	1406.00	Fr. 2.00	Fr. 2.00			Fr. 2.00		Fr. -	Fr. 2.00
Anlagen im Bau VV	1407.02	Fr. -	Fr. -	Fr. 2'548.00		Fr. 2'548.00		Fr. -	Fr. 2'548.00
Archivplanung	1409.00	Fr. 79'035.70	Fr. 37'980.65	Fr. 41'055.05		Fr. 79'035.70		Fr. 7'903.55	Fr. 71'132.15
Vermessung AV 93	1429.00	Fr. 1.00	Fr. 1.00			Fr. 1.00			Fr. 1.00
Investitionsbeiträge	1462.00	Fr. 36'733.65	Fr. 26'301.00	Fr. 10'432.65		Fr. 36'733.65		Fr. 1'113.10	Fr. 35'620.55

## Anhang 7: Zusätzliche Angaben

### Abschreibungskategorien

Kat.	Bezeichnung	Abschreibungsdauer in Jahren	in % linear
1	Grundstücke nicht überbaut	40	2.50
2	Gebäude, Hochbauten	33	3.00
3	Tiefbauten (Strassen, Plätze, Friedhof, etc.)	40	2.50
4	Wald, Alpen und übrige Sachanlagen	40	2.50
5	Kanal- und Leitungsnetze, Gewässerverbauungen	50	2.00
6	Orts- und Regionalplanungen sowie übrige Planungen	10	10.00
7	Mobilen, Ausstattungen, Maschinen und allgemeine Motorfahrzeuge	8	12.50
8	Spezialfahrzeuge (Feuerwehr, Strassenreinigung, etc)	15	6.65
9	Informatik- und Kommunikationssysteme	4	25.00
10	Immaterielle Anlagen	5	20.00
11	Investitionsbeiträge	-	-
12	Anlagen im Bau	keine	
13	Darlehen	keine	
14	Beteiligungen	keine	
22	Kanalisation ab 2008 + 2015 bis 31.12.2016	16	6.00
23	Wasserversorgung 2012,2013,2015,2016	25	4.00
25	Gemeindestrassen bis 31.12.2016	10	10.00
99	übernommene Anlagen	10	10.00

Die Aktivierungsgrenze für die Politische Gemeinde Sommeri liegt bei CHF 40'000.--.

Die bestehenden Anlagen per 01.01.2017 dürfen mit kürzeren Abschreibungsdauern linear abgeschrieben werden.

Landkreditkonto: Die Kreditkompetenz des Gemeinderates, gemäss Art. 2 des Reglementes, über das Landkreditkonto beträgt 1 Million.

### Angaben zum Jahresergebnis

Das Jahresergebnis wird dem Eigenkapital zugeschlagen.

Jahresergebnis 2018	Fr.	9'640.38
Eigenkapital (Jahresergebnisse) am 01.01.2018	Fr.	966'246.19
Jahresergebnis 2018	Fr.	9'640.38
Eigenkapital am 31.12.2018	Fr.	975'886.57

# Finanzkennzahlen (HRM2 seit 2017 ohne Werkbetriebe)

## Finanzkennzahlen

### Selbstfinanzierungsgad Selbstfinanzierung x 100 Nettoinvestitionen

	ab 2017 HRM2		HRM1	
	2017	2018	2016	2015
	0.00%	145.78%	2568%	0.00%

Mittelfristig sollte der Selbstfinanzierungsgrad im Durchschnitt gegen 100% sein, wobei auch der Stand der aktuellen Verschuldung eine Rolle spielt. Die Kennzahl kann starken Schwankungen unterliegen und sollte daher mittelfristig betrachtet werden. Ein Selbstfinanzierungsgrad von unter 100% führt zu einer Neuverschuldung. Liegt der Wert über 100 %, können Schulden abgebaut werden.

### Richtwerte

> 100% ideal  
80 – 100% gut bis vertretbar  
50 – 80% problematisch  
< 50% ungenügend

### Zinsbelastungsanteil Nettozinsaufwand x 100 Laufender Ertrag

	2017	2018
	-1.45%	0.21%

Der Zinsbelastungsanteil sagt aus, welcher Anteil des laufenden Ertrags durch den Zinsaufwand gebunden ist. Je tiefer der Wert, desto grösser der Handlungsspielraum.

0 – 4 % gut  
4 – 9 % genügend  
> 9 % schlecht

### Nettoverschuldungsquotient

Nettoschulden I x 100  
Direkte Steuern NP und JP

	2017	2018
	-128.88%	-121.83%

Der Nettoverschuldungsquotient gibt an, welcher Anteil der direkten Steuern der natürlichen und juristischen Personen nötig ist, um die Nettoschulden abzutragen.

-100% sehr gut  
-100 bis 0 % gut  
0 bis 100 % mittel  
100 bis 150 % genügend  
> 150 % schlecht

### Nettoschuld/-vermögen in Fr. / Einw.

Nettoschulden I  
Ständige Wohnbevölkerung

	2017	2018
	-1092	-1150

Die Nettoschuld pro Einwohner wird als Gradmesser für die Verschuldung verwendet. Ein negativer Wert entspricht einem Nettovermögen pro Einwohner.

< 0 Fr. Nettovermögen  
0 - 1'000 Fr. geringe Verschuldung  
1'001 – 2'500 Fr. mittlere Verschuldung  
2'501 – 5'000 Fr. hohe Verschuldung  
> 5'000 Fr. sehr hohe Verschuldung

### **Genehmigung der Jahresrechnung durch den Gemeinderat**

Der Gemeinderat hat die Jahresrechnung 2018 an seiner Sitzung vom 03. April 2019 genehmigt und zu Händen der Gemeindeversammlung verabschiedet.

### **Bericht der Rechnungsprüfungskommission über die Prüfung der Jahresrechnung 2018 der Politischen Gemeinde Sommeri**

Da die Revisorin Gina Kirchmeier verhindert war, ist sehr kurzfristig der für die nächste Amtsdauer gewählte Thomas Ramsauer eingesprungen. Dieses Vorgehen wurde mit den Behörden des Kantons Thurgau abgesprochen. Wir danken Herrn Ramsauer speziell für den ungeplanten Einsatz.

Als Rechnungsprüfungskommission haben wir gemäss Gemeindeordnung der Politischen Gemeinde Sommeri und der kantonalen Verordnung über das Rechnungswesen der Gemeinden die Buchführung und die Jahresrechnung der Politischen Gemeinde Sommeri für das am 31. Dezember 2018 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. Für die Jahresrechnung ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Wir prüften die Posten und Angaben der Jahresrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Haushaltsvorschriften, die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnungen als Ganzes.

Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung und die Jahresrechnung sowie der Antrag des Gemeinderates über die Verwendung des Gewinns den gesetzlichen Bestimmungen.

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen.

Die Prüfung der vorliegenden Jahresrechnung erfolgte durch die Rechnungsprüfungskommission in Zusammenarbeit mit der Thalmann Treuhand AG, Weinfelden.

## **Antrag der Rechnungsprüfungskommission**

### 1. Antrag

Die Rechnungsprüfungskommission empfiehlt der Gemeindeversammlung, die Jahresrechnung 2018 der Politischen Gemeinde Sommeri zu genehmigen.

### 2. Finanzpolitische Prüfung

Die Finanzpolitische Prüfung der Jahresrechnung gibt zu keinen Bemerkungen Anlass.

### 3. Finanztechnische Prüfung

Die RPK hat den Bericht der Thalmann Treuhand AG zur finanztechnischen Prüfung zur Kenntnis genommen.

Die finanztechnische Prüfung hat ergeben, dass die Rechnungsführung und Rechnungslegung den gesetzlichen Vorschriften sowie der Gemeindeordnung und Regelungen der Politischen Gemeinde Sommeri entsprechen.

Sommeri, 2. April 2019

Die Rechnungsprüfungskommission

Barbara Imholz  
Marianne Pfändler  
Thomas Ramsauer

## **Anträge des Gemeinderats**

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung:

1. Die Jahresrechnung 2018 mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 9'640.38 in der Erfolgsrechnung sei zu genehmigen.
2. Der Überschuss sei dem Eigenkapital (Konto Ergebnisse der Vorjahre) gutzuschreiben.

Sommeri, 3. April 2019

Gemeinderat Sommeri

Priska Rechsteiner  
Martin Roth  
Ruedi Roffler  
Joachim Oswald  
Armin von Holzen

## 5. Jahresbericht 2018 der Gemeindepräsidentin

Liebe Stimmbürgerinnen und Stimmbürger

Nachfolgend darf ich Ihnen den Jahresbericht 2018 vorlegen. Im vergangenen Jahr konnten die budgetierten Investitionen auch getätigt werden. So wurde an der Förstergasse die Sanierungen an den Wasserleitungen vorgenommen. Ebenso hat die Elektra hier einiges investiert um die Infrastruktur auf den neusten Stand zu bringen.

An die Tierkadaversammelstelle in der Ladreuth in Egnach belief sich der definitive Gemeindebeitrag auf Fr. 36'733.65, was knapp 5'000.- unter dem Budget liegt. Die Archivreorganisation wurde fertig gestellt und unser Archiv ist jetzt sehr übersichtlich und gut strukturiert auf dem neusten Stand.

Wie auch im letzten Jahr sind die Ausgaben bei der sozialen Sicherheit vor allem bei der Prämienverbilligung und bei der wirtschaftlichen Hilfe wiederum angestiegen. Die Einkommenssteuern natürlicher Personen im Rechnungsjahr sind tiefer ausgefallen als wir budgetiert haben. Im Gegenzug sind diese der früheren Jahre der natürlichen Personen weit über Budget. Insgesamt sind die Steuereinnahmen rund Fr. 39'000.- höher als budgetiert. Die Grundstückgewinnsteuern wie auch die Liegenschaftssteuern fielen höher aus als budgetiert.

Erwartungsgemäss ist der Finanzausgleichsbetrag des Kantons um rund Fr. 23'000.- tiefer ausgefallen ist als wir budgetiert haben. Dies ist wohl eine Folge der Steuersenkung auf 55 % und die angestiegene Steuerkraft pro Einwohner.

Die Bevölkerungszahl per 31.12. 2018 ist auf 572 Einwohner angewachsen. Dies entspricht einem Bevölkerungswachstum von 1.2 %.

Viermal wurden die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger zu Abstimmungen an die Urne gerufen. Daneben fanden wie gewöhnlich zwei ordentliche Gemeindeversammlungen statt.

Der Gemeinderat behandelte seine Geschäfte an 17 ordentlichen Sitzungen. Dabei wurden 24 grössere und kleinere Baugesuche behandelt. Zusätzlich trafen sich verschiedene Delegationen des Gemeinderats zu einigen Augenscheinen. Dazu kommen 5 ausserordentlichen Gemeinderatssitzungen mit verschiedenen Gremien.

Neben den üblichen Geschäften befasste sich der Gemeinderat mit folgenden Schwerpunkten:

- Strassenunterhalt: Gemeindestrassen und Flurstrassen
- Vernehmlassungen zu verschiedenen Themen
- Ortsplanrevision mit einer Orientierung der betroffenen Grundeigentümer
- Druckerhöhungsanlage
- Spitex- neues Finanzierungsmodell



- Wasserleitungssanierung
- Feuerwehr
- Gemeinschaftsgrab

### **Gemeindeversammlung Rechnung 2017 vom 14. Juni 2018**

An der Gemeindeversammlung vom 14. Juni 2018 im Saal des Restaurants Löwen nahmen 37 Stimmberechtigte teil. Die Jahresrechnung wurde einstimmig genehmigt. Sie schliesst mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 21'633.70 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von Fr. 45'498.00. Somit schliesst die Rechnung 2017 mit einer Abweichung von rund Fr. 23'864.30 besser ab als budgetiert. Der Gesamtaufwand beträgt Fr. 1'596'977.17, der Gesamtertrag Fr. 1'575'343.47.

Unter dem Traktandum 4 wurde das Einbürgerungsgesuch von Vito Cucinella, italienischer Staatsangehöriger, behandelt und von den Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern gutgeheissen.

### **Gemeindeversammlung Budget 2019 vom 5. Dezember 2018**

63 von 385 Stimmberechtigten besuchten am 5. Dezember 2018 die Gemeindeversammlung im Cafi Sommeri der Bildungsstätte.

Das Budget wurde mit einem gleichbleibenden Steuerfuss von 55% berechnet.

Das Budget 2019 sieht in der Erfolgsrechnung einen Gesamtaufwand von Fr. 1'456'836.00 und einen Gesamtertrag von Fr. 1'337'360.00 vor, was einen Verlust von Fr. 119'476.00 ergibt. Dieses wurde von den Versammlungsteilnehmern einstimmig genehmigt.

Der Verlust kann wegen des vorhandenen Eigenkapitals gut verkraftet werden. Der Finanzplan, welcher ebenfalls mit einem auf 55% reduzierten Steuerfuss gerechnet wurde, zeigt bis ins Jahr 2023 die voraussehbare Entwicklung der Gemeindefinanzen auf.

Diese zeigen jedes Jahr ein Defizit auf, das aber aufgrund des Eigenkapitals verkraftet werden kann.

Unter dem Traktandum 5 wurde das Bestattungs- und Friedhofreglement angepasst. Diese wegen der Erstellung eines Gemeinschaftsgrabes. Unter dem Traktandum Verschiedenes wurde über den Stand der Ortsplanrevision und über die Gesamterneuerungswahlen 2019 informiert.

### **Gemeindekanzlei und Einwohner- und Krankenkassenkontrolle, Kassier- und Steueramt**

Die Kanzlei wird von Gemeindeschreiber Christian Maurer in einem 85% Pensum geführt. Seine Arbeitsbereiche umfassen die Protokollführung, das Bauwesen, die Fürsorge sowie das Bestattungswesen. Unsere Angestellten auf der Gemeindeverwaltung arbeiten Hand in Hand. Frau Yvonne Felber führt die AHV Stelle und ist für die Gemeinderechnung zuständig. Daneben entlastet sie den Gemeindeschreiber und mich. Ihr Arbeitspensum beträgt 40%. Frau Yvonne Heuberger ist für die Einwohnerkontrolle und das Steueramt zuständig. Auch ihr Arbeitspensum beträgt 40%. Frau Andrea

Hungerbühler ist verantwortlich für die Rechnungsstellung der Gebühren für Wasser und Abwasser und die Hundesteuern. Sie arbeitet im Stundenlohn.

Am 31.12.2018 waren total 572 Personen in Sommeri angemeldet. Kurz- und Wochenaufenthalter werden in der Statistik nicht erfasst.

### **Steuerfüsse Sommeri 2018**

Staatssteuer	117 %	Kirche evang.	22 %
Gemeindesteuer	55 %	Kirche Kath.	23 %
Volksschulgemeinde	100 %	Jur. Personen evang.	9.1 %
		Jur. Personen kath.	13.4 %

### **Steuerabschluss**

Gegenüber dem Vorjahr hat die Steuerkraft pro Einwohner in Sommeri mit Fr. 1'686.44 um Fr. 251.39 zugenommen.

### **Entwicklung des Steuerertrags in Sommeri pro Einwohner à 100% in den letzten 5 Jahren:**

2014	Fr. 1'208.-
2015	Fr. 1'393.-
2016	Fr. 1'397.-
2017	Fr. 1'435.-
2018	Fr. 1'686.-

### **Soziale Wohlfahrt**

Die Fürsorgebehörde hielt zwei Sitzungen ab. Insgesamt wurden 6 Fälle, davon 3 neue behandelt. 3 Fälle konnten abgeschlossen werden. Durchwegs ist festzustellen, dass die Fälle eher komplizierter und aufwändiger werden. Die Sozialhilfekosten sind im vergangenen Jahr wiederum gestiegen. Sie belaufen sich auf Fr. 143.- pro Einwohner, dies sind Fr. 46.- mehr als im Vorjahr.

### **AHV- IV**

Am Stichtag, 31. Dezember 2018 waren in der Gemeinde 69 AHV-, 14 IV-, 10 AHV-EL, 8 IV-EL, 5 HE-AHV und 2 HE-IV Rentner gemeldet.

Von der Ausgleichskasse AHV und IV des Kantons Thurgau wurden im vergangenen Jahr folgende Leistungen an Rentnerinnen und Rentner in Sommeri ausbezahlt:

	<b>2018</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
AHV – Renten	Fr. 1'355'902.-	Fr. 1'369'080.-	Fr. 1'336'108.-
IV- Renten	Fr. 251'590.-	Fr. 272'765.-	Fr. 201'960.-
EL- Leistungen *	Fr. 310'520.-	Fr. 322'989.-	Fr. 232'740.-
Leistungen Kraheitsk.	Fr. 28'249.-	Fr. 22'376.-	Fr. 12'837.-
HE- Leistungen	Fr. 66'628.-	Fr. 73'332.-	Fr. 71'272.-

\* exkl. EL-IPV

## **Feuerwehr**

Der Feuerwehrverbund Hefenhofen-Sommeri läuft gut. Die Feuerwehr hatte ein eher ruhiges Jahr hinter sich. Die Übungen wurden mit der nötigen Sorgfalt ausgeführt. Es wäre schön, wenn sich noch mehr Einwohnerinnen und Einwohner für den Feuerwehrdienst melden würden.

An dieser Stelle gebührt allen Feuerwehrmännern/-frauen ein grosses Dankeschön für Ihre geleistete Arbeit zum Wohle aller.

## **Wasser- und Abwasserversorgung**

Die Wassertarife für das Jahr 2018 sind gleich geblieben und belaufen sich auf Fr. 2.- pro m<sup>3</sup> Frischwasser und einer Grundtaxe pro Wasserzähler. Der Wasserverbrauch im Jahr 2018 betrug 63'321 m<sup>3</sup>. Ebenso sind die Abwassertarife gleich geblieben: Fr. 1.80 pro m<sup>3</sup> Frischwasserbezug und einer Grundgebühr.

## **Öffentlicher Verkehr**

Das Ruf-Taxi, welches Obersommeri mit Amriswil verbindet wurde auf den Fahrplanwechsel vom 8. Dezember 2018 eingestellt. Der Grund dafür ist die Einführung einer Busverbindung nach Obersommeri. So fährt die Buslinie 944 zwischen Amriswil-Sommeri-Hefenhofen-Dozwil der AOT im Stundentakt die neu erstellte Haltestelle unterhalb der Liegenschaft Hauptstrasse 57 an.

## **Dank**

Ich danke allen Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern für das Vertrauen, das Sie dem Gemeinderat und der Verwaltung im vergangenen Jahr entgegengebracht haben. Ein herzliches Dankeschön gilt all jenen, die mir ihre Stimme gegeben haben, so dass ich für weitere vier Jahre der Gemeindebehörde vorstehen darf und unser schmuckes Dorf nach aussen hin repräsentieren darf.

Ebenso möchte ich mich für das aktive Teilnehmen am Dorfgeschehen bedanken. Es liegt ein intensives, arbeitsreiches Jahr hinter uns. Auch im laufenden Jahr werden wir einiges vorantreiben und hoffen, dass wir mit unseren Projekten vorankommen, damit wir Sommeri noch besser für die Zukunft fitmachen können.

Meinen Kollegen im Gemeinderat, sowie allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern danke ich ganz herzlich für ihren Einsatz und ihre pflichtbewusste Arbeit. Ich schätze die gute Zusammenarbeit mit ihnen allen ausserordentlich.

Allen Personen, Institutionen und Vereinen, die sich zum Wohle Aller einsetzen, möchte ich an dieser Stelle ebenfalls ganz herzlich danken.

Ich nehme meine Aufgaben ernst und arbeite sehr gerne für Sie und unsere schöne Gemeinde.

Sommeri, den 30. März 2019

Gemeindepräsidentin Priska Rechsteiner

